

**Assemblée générale**

Documents officiels

Cinquante-neuvième session

Supplément N° 5 (A/59/5)

6 avril 2005

**Rapport financier et états financiers vérifiés
pour l'exercice allant du 1^{er} juillet 2003 au 30 juin 2004
et rapport du Comité des commissaires aux comptes****Volume II****Opérations de maintien de la paix des Nations Unies****Rectificatif****1. Page ix**

Dans la table des matières, après « Notes relatives aux états financiers des opérations de maintien de la paix (exercice allant du 1^{er} juillet 2003 au 30 juin 2004) », *ajouter* :

Annexes

- I. Opérations de maintien de la paix financées au moyen du budget ordinaire : utilisation par principaux objets de dépense des crédits ouverts pour la période de six mois terminée le 30 juin 2004.....
- II. Activités liées à des opérations de maintien de la paix financées à l'aide de fonds d'affectation spéciale : état des recettes et des dépenses, des réserves et des soldes des fonds (exercice clos le 30 juin 2004).....

2. Page 237

Insérer les annexes I et II (voir pages jointes) à la fin du document



Annexe I

**Opérations de maintien de la paix financées au moyen
du budget ordinaire : utilisation par principaux objets
de dépense des crédits ouverts pour la période de six mois
terminée le 30 juin 2004**

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Programme</i>	<i>Crédits ouverts</i>	<i>Traitements et autres dépenses de personnel</i>	<i>Voyages</i>	<i>Services contractuels</i>	<i>Dépenses de fonctionnement et fournitures</i>	<i>Achats</i>	<i>Total des dépenses</i>	<i>Solde inutilisé</i>
Direction exécutive et gestion	1 618	375	30	—	21	—	426	1 192
Programme de travail	13 772	3 127	36	2	—	—	3 165	10 607
Appui au programme	1 348	175	—	18	189	—	382	966
ONUST	56 309	10 341	972	3	1 312	892	13 520	42 789
UNMOGIP	16 851	2 092	373	—	648	106	3 219	13 632
Total	89 898	16 110	1 411	23	2 170	998	20 712	69 186

Annexe II

**Activités liées à des opérations de maintien de la paix,
financées à l'aide de fonds d'affectation spéciale :
état des recettes, des dépenses, des réserves
et des soldes des fonds (exercice clos le 30 juin 2004)**

(En milliers de dollars des États-Unis)

<i>Fonds d'affectation spéciale</i>	<i>Réserves et solde du fonds en début de période</i>	<i>Recettes</i>	<i>Dépenses, virements et ajustements</i>	<i>Réserves et solde du fonds en fin de période</i>
Fonds d'affectation spéciale pour le règlement des questions frontalières entre l'Iraq et le Koweït	1 084	21	—	1 105
Fonds d'affectation spéciale pour le rétablissement des services publics essentiels à Sarajevo	2 796	43	665	2 174
Fonds d'affectation spéciale pour l'application de l'Accord de Cotonou sur le Libéria	119	—	119	—
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui à la mise en œuvre de l'Accord de cessez-le-feu et de cessation temporaires des hostilités à la frontière tadjiko-afghane et à l'intérieur du pays pendant la durée des pourparlers	22	—	22	—
Fonds d'affectation spéciale des Nations Unies pour l'observation du processus électoral	2 755	62	650	2 167
Fonds d'affectation spéciale pour le tracé et l'abornement de la frontière entre l'Éthiopie et l'Érythrée	6 256	1 391	1 822	5 825
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui à la Force multinationale déployée au Timor oriental	6 461	119	6 556	24
Fonds d'affectation spéciale pour l'Administration transitoire des Nations Unies au Timor oriental	13 717	200	3 757	10 160
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui au processus de paix en Éthiopie et en Érythrée	526	286	483	329
Fonds de contributions volontaires pour le processus de paix au Cambodge	4 557	86	—	4 643
Fonds d'affectation spéciale pour les activités de la Commission internationale d'appui et de vérification	234	5	51	188
Fonds d'affectation spéciale pour le Cambodge	2 283	42	—	2 325
Fonds d'affectation spéciale pour le Commandement unifié en Somalie	297	6	—	303
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui à la mise en œuvre de l'Accord de cessez-le-feu et de séparation des forces, signé à Moscou le 14 mai 1994	436	281	267	450
Fonds d'affectation spéciale pour le Programme d'assistance à la police en Bosnie-Herzégovine	2 025	37	1 291	771
Fonds d'affectation spéciale pour le renforcement des capacités de la MANUH	189	—	189	—

<i>Fonds d'affectation spéciale</i>	<i>Réserves et solde du fonds en début de période</i>	<i>Recettes</i>	<i>Dépenses, virements et ajustements</i>	<i>Réserves et solde du fonds en fin de période</i>
Fonds d'affectation spéciale pour le renforcement des activités de la MITNUH	826	—	826	—
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui aux activités des Nations Unies relatives au maintien de la paix en Sierra Leone	818	68	524	362
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui aux activités de la MINURCA (Mission des Nations Unies en République centrafricaine)	26	277	296	7
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui aux activités d'information et activités connexes concernant les opérations de maintien de la paix	10	—	—	10
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui aux activités de rétablissement et de maintien de la paix des Nations Unies	42 269	812	3 259	39 822
Fonds d'affectation spéciale pour les activités liées aux aspects administratifs et budgétaires des opérations de maintien de la paix	1	—	—	1
Fonds d'affectation spéciale destiné à recueillir l'aide des gouvernements et des organisations non gouvernementales à l'intention du mécanisme d'exploitation des enseignements tirés des missions du Département des opérations de maintien de la paix	550	309	269	590
Fonds d'affectation spéciale pour le financement d'une conférence sur le soutien médical des opérations de maintien de la paix	10	—	—	10
Fonds d'affectation spéciale pour l'appui aux activités de la Force des Nations Unies chargée d'observer le dégagement (FNUOD)	310	182	219	273
Fonds d'affectation spéciale pour l'assistance au personnel militaire détaché à titre gracieux par des gouvernements pour appuyer des opérations de maintien de la paix	41	1	—	42
Fonds d'affectation spéciale destiné à améliorer la capacité de prévention des conflits et de maintien de la paix en Afrique	191	4	—	195
Fonds d'affectation spéciale pour l'état-major de mission à déploiement rapide	1 015	20	322	713
Fonds d'affectation spéciale de soutien au processus de paix en République démocratique du Congo	690	278	268	700
Fonds d'affectation spéciale pour l'Administration intérimaire des Nations Unies au Kosovo	1 683	23	1 350	356
Total	92 197	4 553	23 205	73 545